

SAHAPTIN INDIAN LANGUAGE 101/102
Virginia Beavert, Instructor
Heritage College, Toppenish, WA 98948

11/2/00

ADDRESSING RELATIVES

ADDRESSING MOM:

- | | |
|---|--|
| 1. Һа, miin nam winata ikuuk? | Mom, where are you going today? |
| 2. Һа, tun nam kuukisha?. | Mom, what are you cooking? |
| 3. Һа, mun na tkwatata? | Mom, when do we eat? |
| 4. Һа, mish nam mishana anachnik Һniitpa? | Mom, what were you doing behind the house? |
| 5. Һа, mҺnan iwa tuta? | Mom, where is dad? |

ADDRESSING DAD:

- | | |
|--|---|
| 1. Tuta, mish na winataxnay wana-kan? | Dad, can we go to the river? |
| 2. Tuta, mun na wisalatita? | Dad, when are we going to go hunt? |
| 3. Tuta, tukin nam imk Һtuхnaxa yaamashnan. | Dad, what do you shoot the deer with? |
| 4. Tuta, tuyay iwa awxҺt? | Dad, what is a dipnet for? |
| 5. Tuta, mishkin nam Һwiikta nusuxnan awxҺtki? | Dad, how do you catch fish with a dipnet? |

To catch ← *Fish Trap*
COMMENT

You will notice, questions begin with Wh-words. Each sentence asks a different what, when, why, where, and so on, question. In your collection of words, you may substitute more modern words in sentence you develop.

VOCABULARY

shapҺtk'i	movie	pawilawiiхtpama	racetrack
shp'awit	ballgame	pinkuu	bingo
winaniit	swim meet	tsaxtsamit	cardgame
tkwatatpama	restaurant	tamast'aaktpama	Casino
palyuut	bone game	washat'uyt	rodeo
nҺkwҺt	meat	waptu	potatoes
iiхsha	washing	shapap'iksha	washing
iniiхsha	fixing	suxsha	sipping
wisхsha	sewing	miin iwinana	where did he /she go

King Dress - Tl'puiip
Ribbon Shirt - Chaluti mavi